

Zeitschrift: Rapport de gestion / Chemins de fer fédéraux suisses
Herausgeber: Chemins de fer fédéraux suisses
Band: - (1965)

Rubrik: Organes des Chemins de fer fédéraux suisses pour l'exercice de 1965

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 13.03.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Organes des Chemins de fer fédéraux suisses pour l'exercice de 1965

Conseil d'administration

MM. Walther Bringolf

Hans Fischer, D^r en droit
Paul Burgdorfer

Oscar de Chastonay
Gion Darms, D^r en droit
Hans Düby

Emile Dupont
Franco Ender, ingénieur diplômé
Pierre Glasson, D^r en droit
Hans Herold, professeur, D^r en droit

Ernst Jaggi, D^r ès sciences techniques
Willie Joerin, D^r en droit

Pierre-Auguste Leuba
Rudolf Meier
Jean-Pierre Pradervand

Willy Ritschard
Ernst von Roten
Max Schmidheiny, ingénieur diplômé,
D^r ès lettres h.c.
Secrétaire:
M. Josef Britt, D^r ès sciences
économiques, licencié en droit

Conseiller national, maire de Schaffhouse, président
du Conseil d'administration ¹⁾

Avocat, Grosswangen (LU), vice-président ²⁾

Conseiller national, secrétaire de l'Union cantonale
bernoise des arts et métiers, Berthoud

Directeur de la Banque cantonale valaisanne, Sion ³⁾

Député au Conseil des Etats, avocat, Coire

Conseiller national, président de la Fédération suisse
des cheminots, Berne

Lancy/Genève

Industriel, Ruvigliana/Lugano

Conseiller national, Fribourg ⁴⁾

Secrétaire du «Vorort» de l'Union suisse du commerce
et de l'industrie, Zurich

Président de la direction du VOLG, Winterthour

Administrateur-délégué de l'ALKAG, Importation de
charbons et d'huiles minérales S. A., Bâle

Conseiller d'Etat, Neuchâtel ⁵⁾

Député au Conseil des Etats, conseiller d'Etat, Eglisau ⁶⁾

Conseiller national, directeur de l'Ecole supérieure de
commerce, Lausanne

Conseiller d'Etat, Luterbach (SO) ⁷⁾

Conseiller d'Etat, Rarogne ⁷⁾

Président du Conseil d'administration de la Wild Heer-
brugg AG, Heerbrugg

Secrétaire général des CFF, Berne

Direction

Direction générale, à Berne

Jusqu'au 31 décembre 1965:

MM. Hugo Gschwind, D^r ès sciences économiques

John Favre, D^r en droit
Otto Wichser, ingénieur diplômé

Président, chef du département des finances et du per-
sonnel

Chef du département commercial et du contentieux

Chef du département des travaux et de l'exploitation

Dès le 1^{er} janvier 1966:

Otto Wichser, ingénieur diplômé

John Favre, D^r en droit
Karl Wellinger, D^r en droit

Président, chef du département des finances et du per-
sonnel

Chef du département commercial et du contentieux

Chef du département des travaux et de l'exploitation

Directions d'arrondissement

MM. André Marguerat, ingénieur diplômé

Hermann Merz, ingénieur diplômé
Max Strauss, D^r en droit

Directeur du I^{er} arrondissement, Lausanne

Directeur du II^e arrondissement, Lucerne

Directeur du III^e arrondissement, Zurich

¹⁾ S'est démis de ses fonctions le 31 décembre 1965

²⁾ Président depuis le 1^{er} janvier 1966

³⁾ Décédé le 26 novembre 1965

⁴⁾ Membre depuis le 23 avril 1965

⁵⁾ Décédé le 24 janvier 1965

⁶⁾ Vice-président depuis le 1^{er} janvier 1966

⁷⁾ Membre depuis le 1^{er} janvier 1966

Couverture:

La locomotive électrique du type le plus récent (Re ⁴/₄ II)

Chefs de division de la Direction générale, à Berne

Secrétariat général	MM. Josef Britt, D ^r ès sciences économiques, lic. en droit
Organisation et informatique ¹⁾	Arnold Schärer, D ^r ès sciences économiques
Contrôle des finances et comptabilité générale	Franz Thomann, lic. ès sciences économiques
Caisse principale et service des titres	Ernst Scheidegger
Division du personnel	Ernst Moor, D ^r en droit
Division médicale	Antonio Serati, D ^r en médecine
Division du contentieux	Hans Amberg, D ^r en droit, avocat
Service commercial des voyageurs	Edouard Fallet, D ^r ès sciences économiques
Service commercial des marchandises	Franz Hegner, D ^r ès sciences économiques
Contrôle du trafic	Walter Weibel
Economat (siège à Bâle)	Paul Nabholz, ingénieur diplômé
Division des travaux	Max Portmann, ingénieur diplômé
Division de l'exploitation	Henri Roche ²⁾
	Arthur Borer, ingénieur diplômé ³⁾
Division de la traction et des ateliers	Franz Gerber, ingénieur diplômé, D ^r h. c. ²⁾
	Erwin Meyer, professeur, D ^r ès sciences techniques, ingénieur diplômé ³⁾
Division des usines électriques	Arnold Wälti, ingénieur diplômé

Chefs de division des Directions d'arrondissement

Direction du I^{er} arrondissement, à Lausanne

Division administrative	MM. Jules Faure, D ^r en droit, avocat
Division des travaux	Auguste Fontolliet, ingénieur diplômé
Division de l'exploitation	Ami Lambert
Division de la traction	Henri Dupuis, ingénieur diplômé

Direction du II^e arrondissement, à Lucerne

Division administrative	MM. Richard Felber, D ^r en droit, avocat
Division des travaux	Eugen Graber, ingénieur diplômé
Division de l'exploitation	Karl Wellinger, D ^r en droit ⁴⁾
Division de la traction	Ernst Schneider, D ^r ès sciences économiques ³⁾
	Robert Zwinggi, ingénieur diplômé

Direction du III^e arrondissement, à Zurich

Division administrative	MM. Hans Girsberger, D ^r en droit, avocat ²⁾
	Hermann Büchel, D ^r en droit, avocat ³⁾
Division des travaux	Rolf Zollikofer, ingénieur diplômé
Division de l'exploitation	Hans Ritt
Division de la traction	Erwin Meyer, professeur, D ^r ès sciences techniques, ingénieur diplômé ⁵⁾
	Walter Bussmann, ingénieur diplômé ³⁾

¹⁾ Nouvelle division dès le 1^{er} avril 1965

²⁾ S'est démis de ses fonctions le 31 décembre 1965

³⁾ Dès le 1^{er} janvier 1966

⁴⁾ Directeur général depuis le 1^{er} janvier 1966

⁵⁾ Dès le 1^{er} janvier 1966, chef de la division de la traction et des ateliers à Berne

Au verso: Adieu la vapeur!

A gauche: La gare de Brigue, sur la ligne du Simplon, qui a été agrandie ces dernières années